

RÁMCOVÁ DOHODA č. 489/2009

uzavretá v súlade s § 64 zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní v platnom znení a podľa § 409 a nasl. Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov

Článok I. ZMLUVNÉ STRANY

Fakultná nemocnica s poliklinikou Bratislava

Sídlo : Ružinovská 6 , 826 06 Bratislava
Zastúpená : Ing. Miroslav Vaďura, riaditeľ
IČO : 31813861
Bankové spojenie : Štátna pokladnica
Č.ú. : 7000279808/8180

(ďalej len „kupujúci“)

a

Arpád Bognár Mäso údeniny

Zapísaný v živnostenskom registri č. 201-9449 Obvodného úradu v Dunajskej Strede
Sídlo : Eliášovce 284, 930 38 Nový Život
Zastúpený : Arpád Bognár
IČO : 14149109
IČ DPH : SK1020253190
Bankové spojenie : Tatra Banka, a.s.
Č. ú. : 2628730622/1100

(ďalej len „predávajúci“)

Táto rámcová dohoda (dohoda) sa uzatvára ako výsledok nadlimitnej zákazky s názvom predmetu **Dodávka bravčového, hovädzieho mäsa, hydinového mäsa a mäsových výrobkov** pre časť 2. predmetu zákazky s názvom **Dodávka hydinového mäsa** zverejnenej oznámením o vyhlásení verejného obstarávania Úradom pre publikácie Európskych spoločností a Úradom pre verejné obstarávanie vo vestníku verejného obstarávania č. 103/2009 zo dňa 02.06.2009 pod označením 02952-MST

Článok II. Predmet plnenia

1. Predmetom plnenia tejto dohody je dodávka hydinového mäsa uvedeného v prílohe č. 1 tejto dohody vrátane služieb súvisiacich s ich dopravou na miesto dodania prepravnými prostriedkami a spôsobom v zmysle príslušných hygienických predpisov a vyloženia tovaru do skladu na mieste určenia, na základe priebežne vystavovaných objednávok kupujúcim a za podmienok uvedených v tejto rámcovej dohode (ďalej len „predmet dohody“).
2. Kupujúci nie je viazaný povinnosťou odobrať celé predpokladané množstvo predmetu dohody uvedenej v prílohe č. 1. Predmetom fakturácie budú iba skutočne objednané a dodané tovary. Skutočne objednané množstvo tovaru počas trvania rámcovej dohody môže byť nižšie, rovné alebo aj vyššie ako predpokladané množstvo uvedené v prílohe č. 1 tejto rámcovej dohody.

Arpád Bognár

3. Predávajúci sa zaväzuje odovzdať kupujúcemu objednaný predmet dohody v bezchybnom stave, v stanovenej lehote na miesto určené v objednávke, s požadovanými vlastnosťami a v kvalite v zmysle Potravinového kódexu SR, ostatných hygienických a technických predpisov a noriem, súťažných podmienok a ponuky uchádzača v malospotrebitel'skom balení podľa určenej gramáže v množstvách stanovených v objednávke. Predávajúci podľa tejto dohody je povinný uvádzať záručné lehoty pre každý dodaný tovar v dodacích listoch tak, aby bolo možné odkontrolovať dodržanie neprekročenia prvej tretiny doby spotreby v čase dodania. Pri dodaní objednaného predmetu dohody predávajúci odovzdá dodací list, ktorý po ukončení prevzatia objednaného predmetu dohody podpíše zástupca predávajúceho i kupujúceho. Pri plnení predmetu dohody sa predávajúci zaväzuje dodržiavať príslušné právne predpisy a technické normy. Predávajúci je zároveň povinný na obale uvádzať krajinu pôvodu.
4. Predávajúci zodpovedá za kvalitu mäsa, ktorá musí byť v súlade s platnými predpismi (potravinový kódex časť III, piata hlava) t.j. hlboko zmrazené, bez známkov mechanickej kontaminácie a zmyslových zmien.
5. Kupujúci vystavuje objednávky postupne podľa nevyhnutnej potreby. V objednávkach bude určený sortiment (druh tovaru), merná jednotka, gramáž, množstvo, a miesto a dátum dodania.
6. Tovar kupujúci objednáva od predávajúceho na základe cenníka platného v príslušnom polročnom intervale rámcovej dohody.
7. Počas platnosti tejto rámcovej dohody kupujúci môže rozšíriť predmet dohody o tovar neuvedený v prílohe č. 1 tejto rámcovej dohody, ktorý súvisí s predmetom dohody a jeho potreba vyplynula kupujúcemu počas trvania tejto rámcovej dohody.

Článok III.

Termín plnenia rámcovej dohody

1. Objednávky môžu byť kupujúcim vystavené bezprostredne od nadobudnutia účinnosti tejto dohody do skončenia platnosti dohody. Objednávku tovaru môže kupujúci uplatniť telefonicky, formou faxu, alebo mailom. Prijatie objednávky predávajúci potvrdí jednou z vyššie spomenutých foriem.
2. Po ukončení doby platnosti dohody v zmysle čl. VI. a XV. tejto dohody, sa dodávky ukončia.

Článok IV.

Miesto dodania predmetu dohody

1. Miestom dodania je Fakultná nemocnica s poliklinikou Bratislava:
 - 1.1. pracovisko Nemocnica Ružinov, Ružinovská 6, 826 06 Bratislava, Oddelenie liečebnej výživy a stravovania, /pondelok – streda – piatok do 10:00 hod., kontaktná osoba: vedúca oddelenia liečebnej výživy a stravovania, č. tel. 02/4823 4430
 - 1.2. pracovisko Nemocnica akad. L. Déřera, Ľimbova 5, 833 05 Bratislava 37, Oddelenie liečebnej výživy a stravovania, / pondelok – streda – piatok do 09:00 hod., kontaktná osoba: vedúci oddelenia liečebnej výživy a stravovania, č. tel. 02/5954 2677
 - 1.3. pracovisko Nemocnica sv. Cyrila a Metoda, Antolská 11, 851 07 Bratislava 5, Oddelenie liečebnej výživy a stravovania, / pondelok – streda – piatok od 07:00 do 08:00 hod., kontaktná osoba: vedúci oddelenia liečebnej výživy a stravovania, č. tel. 02/6867 2031
 - 1.4. pracovisko Nemocnica Staré Mesto, Mickiewiczova 13, 813 69 Bratislava, Oddelenie liečebnej výživy a stravovania, / pondelok – streda – piatok do 09:00 hod., kontaktná osoba: vedúca oddelenia liečebnej výživy a stravovania, č. tel. 02/5729 0282

- 1.5. pracovisko Špeciálna geriatrická nemocnica Podunajské Biskupice, Krajinská cesta 91, 825 56 Bratislava, / pondelok – streda – piatok do 09:00 hod., stravovacia prevádzka, kontaktná osoba: vedúca stravovacej prevádzky, č. tel. 0918/379 704.
- 1.6. Miesto dodania bude upresnené v objednávke.

Článok V. Dodacie podmienky

1. Predávajúci sa zaväzuje dodať objednaný tovar, prvej triedy kvality, ktorý bude mať vyhovujúce zmyslové vlastnosti zodpovedajúce jednotlivým druhom potravín na určené pracoviská kupujúceho a v súlade s obchodnými podmienkami uvedenými v týchto súťažných podkladoch, v zmysle ktorých je predávajúci povinný dodať objednaný tovar v množstvách a obaloch stanovených kupujúcim, ktoré musia byť označené v súlade s ustanoveniami Potravinového kódexu SR, neporušené, bez známok mechanickej kontaminácie.
2. Dopravu predmetu dohody do miesta dodania zabezpečuje na svoje náklady a nebezpečenstvo predávajúci vozidlami, ktoré majú oprávnenie a platné povolenie na prepravu tovarov predmetu zákazky. Riadnym prevzatím predmetu dohody od predávajúceho prechádza nebezpečenstvo jeho poškodenia na kupujúceho. Tým nie sú dotknuté práva kupujúceho z väd tovaru, ktoré vyjdú najavo dodatočne.
3. Predávajúci je povinný zachovávať čistotu a poriadok, odstraňovať svoje odpady a nečistoty vzniknuté vykonaním dodávky predmetu dohody. Priestory, v ktorých pracuje a dodáva predmet dohody je povinný zabezpečiť tak, aby zabránil znečisteniu priestorov nemocnice.
4. Predávajúci zodpovedá za bezpečnosť a ochranu zdravia vlastných pracovníkov v zmysle príslušných ustanovení Zákonníka práce v platnom znení a v súlade so zákonom č. 124/2006 Z.z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci v znení neskorších predpisov.
5. Predávajúci bude pri plnení predmetu tejto dohody postupovať s odbornou starostlivosťou. Zaväzuje sa dodržiavať všeobecne záväzné predpisy, požiarne, hygienické a bezpečnostné predpisy, technické normy a podmienky tejto dohody.

Článok VI. Doba platnosti rámcovej dohody

1. Dohoda sa uzatvára na dobu určitú, s platnosťou 24 mesiacov od nadobudnutia jej účinnosti. Dohoda nadobúda platnosť dňom jej podpisu zmluvnými stranami, s možnosťou výpovede a odstúpenia od zmluvy podľa čl. XV. tejto dohody.
2. Dohoda nadobúda účinnosť 1. novembra 2009.

Článok VII. Zadávanie zákaziek

1. Kupujúci zadáva zákazky zodpovedajúce predmetu dohody predávajúcemu podľa podmienok určených v tejto dohode.
2. Formou zadávania zákazky je objednávka vystavená kupujúcim. Objednávka musí obsahovať:
 - Identifikáciu kupujúceho a predávajúceho
 - Poradové číslo objednávky
 - Dátum vystavenia
 - Označenie čísla tejto dohody
 - Miesto dodania v súlade s bodom IV. tejto dohody
 - Špecifikáciu a množstvo objednávaného predmetu zákazky v súlade s čl. II.
 - Celkovú cenu s DPH
 - Podpis oprávneného zástupcu kupujúceho

3. Predávajúci sa zaväzuje dodať predmet dohody kupujúcemu najneskôr do 24 hodín od doručenia objednávky kupujúcim podľa bodu 1 čl. III tejto dohody.

Článok VIII. Cena predmetu dohody

1. Za predávajúcim riadne dodaný, odovzdaný a kupujúcim prevzatý predmet dohody podľa podmienok dohodnutých v tejto dohode zaplatí kupujúci cenu podľa tohto článku.
Ceny sú stanovené dohodou zmluvných strán v súlade so zákonom č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov. Ceny tovarových položiek predmetu dohody sú uvedené v cenníku. Cenník má platnosť 6 mesiacov. Cenník predložený predávajúcim v rámci použitého postupu zadávania zákazky platí do uplynutia 6 mesiacov od predloženia ponuky v predmetnej zákazke. Ceny jednotlivých položiek predmetu dohody sú uvedené bez DPH aj s DPH, obsahujú všetky náklady predávajúceho vrátane dodávky na miesto dodania, ceny sú vrátane príslušnej spotrebnej dane a iných platieb vyberaných v rámci uplatňovania nesadzobných opatrení ustanovených osobitnými predpismi. V cene sú zahrnuté náklady spojené s výmenou reklamovaného tovaru počas záručnej doby. DPH bude účtovaná v súlade so všeobecne platnými predpismi. Cena za dodané množstvo tovaru podľa objednávky sa vypočíta ako súčet súčinov množstiev jednotlivých tovarových položiek a ich ceny za mernú jednotku uvedenej v cenníku. DPH sa bude účtovať v súlade so všeobecne platnými predpismi.
2. Predávajúci bude fakturovať len kupujúcim objednané a prevzaté množstvo predmetu dohody s uplatnením cien uvedených v cenníku resp. v aktualizovanom cenníku.
3. Ceny v cenníku budú určené adekvátne podľa vývoja cien na trhu v Slovenskej republike. Predávajúci predkladá cenník v polročných intervaloch na adresu sídla kupujúceho.
4. Predávajúci garantuje ceny uvedené v cenníku počas šiestich kalendárnych mesiacov. Predložený cenník predávajúcim počas trvania tejto rámcovej dohody tvorí súčasť dokumentácie zadávania zákazky. Za kupujúceho sú cenníky evidované odborom obchodu.
5. Cena za tovar podľa čl. II bod 7 a čl. VII bod. 3 tejto rámcovej dohody musí byť zmluvnými stranami pred dodaním tovaru odsúhlasená.
6. Ak sa zmluvné strany nedohodnú na zmene ceny, majú právo od dohody odstúpiť. Účinnosť odstúpenia nastáva dňom preukázateľného doručenia písomného odstúpenia od dohody druhej strane.

Článok IX. Odovzdanie a prevzatie predmetu dohody

1. Predávajúci zabezpečí rozvoz tovaru podľa platných hygienických predpisov a odovzdá predmet dohody kupujúcemu na základe predávajúcim vyhotoveného dodacieho listu v mieste dodania uvedenom v objednávke. Objednaný predmet dohody sa považuje za dodaný, ak poverený zástupca kupujúceho potvrdí jeho prevzatie na dodacom liste svojím podpisom.
2. Kupujúci je povinný pri dodávke predmetu dohody vykonať jeho fyzické prevzatie a bezodkladne reklamovať prípadnú nekompletnosť, alebo zjavnú vadu tovaru, najneskôr však do 15 dní od dátumu dodania predmetu dohody.
3. Dodací list musí obsahovať názov položiek predmetu dohody, objednané a dodané množstvá, dobu spotreby, deň prevzatia predmetu dohody kupujúcim, mená, priezviská a podpisy poverených osôb za zmluvné strany, že objednaný predmet dohody odovzdávajú a preberajú.

Handwritten signature:
Gen. G. Hanaš R.

4. Vady dodávky predmetu dohody, ktoré budú zrejmé pri odovzdaní, musí kupujúci špecifikovať predávajúcemu zápisom v dodacom liste v deň prevzatia.

Článok X.

Odmietnutie predmetu dohody

1. Kupujúci si vyhradzuje právo odmietnuť predmet dohody, a to v prípadoch:
 - a) ak predmet dohody vykazuje známky porušenia obalu, známky mechanickej kontaminácie či zmyslové zmeny,
 - b) ak počas záručnej doby sa opakovane vyskytnú závažné nedostatky v kvalite dodávok,
 - c) ak sa zistí, že kvalita nezodpovedá predloženej ponuke.

Článok XI.

Platobné podmienky a fakturácia

1. Finančnú úhradu uskutoční kupujúci na základe faktúry vystavenej predávajúcim v súlade s čl. IX. tejto dohody. Oprávneným pracovníkom kupujúceho je poverený pracovník Oddelenia liečebnej výživy a stravovania.
2. Kupujúci na plnenie predmetu dohody nebude poskytovať preddavky. Fakturácia bude realizovaná po zápisničnom prevzatí a odovzdaní predmetu dohody.
3. Splatnosť faktúry je 150 dní od doručenia faktúry kupujúcemu na základe podmienok uvedených v dohode. Kupujúci nemešká s úhradou faktúry pokiaľ najneskôr v posledný deň jej splatnosti bola dlžná čiastka odpísaná z jeho účtu.
4. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti stanovené v § 71 zákona č. 222/2004 Z. z. o DPH v platnom znení a náležitosti dohodnuté touto dohodou. Prílohou faktúry je dodací list potvrdený kupujúcim. V prípade, ak vo faktúre budú uvedené nesprávne údaje alebo nebude spĺňať požadované náležitosti, kupujúci vráti faktúru na prepracovanie. Oprávneným vrátením faktúry sa zruší lehota jej splatnosti. Nová lehota splatnosti začína plynúť dňom doručenia opravenej faktúry kupujúcemu.

Článok XII.

Záruky a nároky z väd predmetu rámcovej dohody

1. Predávajúci prehlasuje, že objednané predmety dohody nesmú v čase dodávky prekročiť prvú tretinu doby spotreby odo dňa výroby. Predávajúci poskytuje kupujúcemu na dodaný tovar záruku v zmysle bodu II.3. tejto dohody, t.j. min. do uplynutia doby spotreby pre príslušnú tovarovú položku uvedenú na obale. Náklady na dopravu súvisiace s reklamovaným predmetom dohody znáša predávajúci v plnom rozsahu.
2. Predávajúci zabezpečí v záručnej dobe bezplatné odstránenie všetkých závad, ktoré sú predmetom záruky, výmenou za bezchybný tovar. Predávajúci má povinnosť dodať náhradný tovar alebo chýbajúci tovar **bezodkladne** od okamihu uplatnenia zodpovednosti za vady, alebo podľa dohody.
3. Záruka sa nevzťahuje na závady, ktoré boli spôsobené pracovníkmi kupujúceho neodbornou manipuláciou, nedodržaním prevádzkových podmienok, živelnou pohromou alebo iným spôsobom, než obvyklým zaobchádzaním.
4. Kupujúci je povinný reklamovať zistené závady, ktoré sú predmetom záruky, ihneď po ich zistení. Reklamácie budú predávajúcemu predkladané písomne alebo faxom na č. 031/56 92 432 alebo e-mailom na adresu bognarmaso@bognarmaso.sk určenými zástupcami kupujúceho.
5. Nároky z väd predmetu plnenia sa nedotýkajú nároku na náhradu škody kupujúceho

Úrok z omeškania

1. V prípade omeškania s dodávkou alebo výmenou predmetu plnenia, si môže kupujúci voči predávajúcemu uplatniť úrok z omeškania vo výške 0,01 % z ceny tovaru bez DPH za každý deň omeškania oproti termínu uvedenému v rámcovej dohode alebo v objednávke.
2. V prípade omeškania kupujúceho so splatnosťou faktúry si môže predávajúci uplatniť voči kupujúcemu úrok z omeškania vo výške 0,01 % z neuhradenej sumy bez DPH za každý deň omeškania.

Článok XIV. Náhrada škody

1. Pri závažnom porušení povinností vyplývajúcich z tejto dohody druhou zmluvnou stranou môže oprávnená (poškodená) strana od tejto dohody odstúpiť v zmysle čl. XV. a požiadať náhradu škody, ktorá jej vznikla. Za škodu sa nepovažujú prípady riešené v čl. XIII. úrokom z omeškania, ani neodobratie celého predpokladaného množstva predmetu plnenia kupujúcim v zmysle bodu 2 čl. II. tejto dohody.
2. Úplná alebo čiastočná zodpovednosť zmluvnej strany je vylúčená v prípade zásahu vyššej moci, respektíve zásahu úradných miest.

Článok XV. Odstúpenie od dohody

1. Platnosť rámcovej dohody je možné ukončiť v lehote dvoch mesiacov od doručenia výpovede bez uvedenia dôvodu druhej zmluvnej strane.
2. V prípade opakovaného závažného porušenia podmienok rámcovej dohody vzniká kupujúcemu i predávajúcemu právo na odstúpenie od rámcovej dohody okamžite po doručení odstúpenia druhej zmluvnej strane. Nároky na náhradu spôsobenej škody nie sú odstúpením od rámcovej dohody dotknuté 3. Závažnými porušeniami rámcovej dohody sa rozumejú:
 - neplnenie dohodnutého časového harmonogramu dodávok objednaného tovaru,
 - opakované dodávky nekvalitného tovaru v prípade, že kupujúci na nedostatky predávajúceho písomne upozornil.

Článok XVI. Záverečné ustanovenia

1. Dohodu možno doplniť alebo meniť len formou písomných dodatkov k dohode podpísanými obidvoma zmluvnými stranami, ktoré sa po podpísaní stávajú neoddeliteľnou súčasťou tejto dohody. Vzťahy touto dohodou neupravené sa prednostne riadia príslušnými ustanoveniami súťažných podkladov k predmetnej verejnej súťaži, následne ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatnými všeobecne záväznými právnymi predpismi.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky spory vyplývajúce z tejto dohody budú prednostne riešiť rokovaním v mimosúdnom konaní.
3. V prípade uzatvorenia dodatku k tejto dohode má kupujúci povinnosť poslať Úradu pre verejné obstarávanie podľa § 49 ods. 2 zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní v platnom znení informáciu o uzatvorení dodatku najneskôr do 14 dní po uzavretí dodatku.
4. Dohoda je vyhotovená v štyroch exemplároch, z ktorých každý má platnosť originálu. Každý zo zmluvných strán budú doručené dva exempláre.
5. Neoddeliteľnú súčasť tejto dohody tvorí príloha č. 1, ktorou je opis 2. časti predmetu zákazky.

6. V prípade neschopnosti predávajúceho plniť svoj záväzok v priebehu platnosti tejto dohody, kupujúci si vyhradzuje právo zabezpečiť plnenie dočasne iným spôsobom.
7. V prípade straty schopnosti predávajúceho plniť svoj záväzok v priebehu plnenia rámcovej dohody, kupujúci si vyhradzuje právo uzatvoriť zmluvu na dokončenie predmetu plnenia rámcovej dohody s iným dodávateľom, ktorý má k dispozícii voľné kapacity a ponúkne vyhovujúce podmienky. Za stratu schopnosti plnenia predávajúceho sa považuje aj odstúpenie od rámcovej dohody kupujúcim podľa čl. XV bodu 2. tejto rámcovej dohody.
8. Predávajúci a kupujúci vyhlasujú, že si túto dohodu pred jej podpisom prečítali, jej obsahu porozumeli, táto rámcová dohoda bola uzatvorená podľa ich slobodnej vôle, slobodne a bez nátlaku. Uvedené na znak súhlasu potvrdzujú svojim podpisom.

V Bratislave, dňa 28 OKT. 2009
Predávajúci

Arpád Bognár
Mäso údeniny
930 38 Nový Život
SK/2012/ES IČO: 14 14 1 19

V Bratislave, dňa 28 OKT. 2009
Kupujúci

Ing. Miroslav Vaďura
riaditeľ



-45-
FAKULTNÁ NEMOCNICA
S POLIKLINIKOU BRATISLAVA
Ružinovská 6, 826 06 Bratislava

Opis predmetu zákazky

Predmetom zákazky je dodanie tovaru zodpovedajúceho požiadavkám verejného obstarávateľa podľa oddielu B.2 súťažných podkladov (SP) a podľa obchodných podmienok uvedených v oddiele B.1 SP.

Predmetom zákazky je dodávka mäsa a mäsových výrobkov uvedených v tomto oddiele súťažných podkladov na pracoviská Fakultnej nemocnice s poliklinikou Bratislava vrátane služieb súvisiacich s ich dopravou na miesto dodania prepravnými prostriedkami a spôsobom v zmysle príslušných hygienických predpisov a vyloženia tovaru do skladu na mieste určenia podľa obchodných podmienok uvedených v oddiele B.1 súťažných podkladov.

Predmetom zákazky môže byť aj tovar, ktorý verejný obstarávateľ neurčil v oddiele B.2, ale tovar povahou súvisí s predmetom zákazky a jeho potreba vyplynula verejnému obstarávateľovi počas trvania rámcovej dohody.

Predmet dohody musí spĺňať požiadavky stanovené zákonom NR SR č. 152/1995 Z. z. o potravinách v platnom znení a Výnosom Ministerstva pôdohospodárstva Slovenskej republiky a Ministerstva zdravotníctva Slovenskej republiky z 18. augusta 2005 č. 1895/2004-100, ktorým sa vydáva hlava 5, časť III. Potravinového kódexu Slovenskej republiky upravujúca mäsové výrobky v platnom znení.

B.2.2. Časť 2. Dodávka hydinového mäsa**B.2.2.1 Hydinové mäso**

Č. r.	Názov položky	Merná jednotka	Predpokladané množstvo v kg za 1 rok
1.	Kurčatá mraz. bez drobkov	1 kg	30 700
2.	Kuracie stehná mrazené, kalibrované	1 kg	29 200
3.	Kuracie prsia mrazené, kalibrované	1 kg	8 900
4.	Morčacie prsia mraz. kalibrované	1 kg	3 600

Požiadavky na spôsob mrazenia

IQF (Individually Quick Frozen) alebo ekvivalentný spôsob hlbokého mrazenia, ktorý zachová pôvodnú hmotnosť mäsa pred zmrazením s obsahom vody max. 10%. Verejný obstarávateľ zároveň požaduje, aby na obale mrazeného hydinového mäsa bola uvedená krajina pôvodu.

Handwritten signature: Milan L.